



— LE BULLETIN —

Boletín 3 | Septiembre 2011



- ▶ La Embajadora Faxas presenta cartas credenciales como embajadora ante el Principado de Mónaco
- ▶ Concertación regional con la Francofonía en Santo Domingo
- ▶ República Dominicana reafirma su interés ante la OCDE
- ▶ Exitosa promoción de República Dominicana en la Feria internacional de Turismo Top-Resa 2011
- ▶ República Dominicana participará al próximo Festival de Cannes
- ▶ Embajada promueve apertura de una Oficina de la Junta Central Electoral en Marsella
- ▶ INA presenta su documental Shalom Amigos en República Dominicana
- ▶ El grupo musical FranKos brinda sabor dominicano
- ▶ De actualidad en Francia
- ▶ Agenda de la Embajada

Página 2

Página 3

Página 4

República Dominicana levanta su voz en la ONU contra la especulación en los precios de los alimentos y del crudo

El presidente de la República Dominicana, Leonel Fernández, pidió el jueves 22 de septiembre, ante la Asamblea General de la ONU en Nueva York, adoptar medidas para limitar la especulación en los precios de alimentos y el petróleo, cuya escalada hace que una sexta parte de la población del mundo pase hambre.

Es necesario "establecer medidas de regulación de alcance internacional que garanticen transparencia de los mercados y estabilidad de los precios", afirmó el presidente Fernández durante su intervención. Clamó por la imposición de límites a las transacciones en los mercados de futuro "de compañías de seguros, fondos de inversiones, entre otros, que nada tienen

que ver con la operación física del producto".

Según estimaciones de analistas, "de 30 a 40% del alza de los precios de los commodities obedece a la influencia de la especulación financiera en los contratos de futuro", sostuvo. República Dominicana, añadió, busca "lograr que la Asamblea General declare en beneficio del género humano que los alimentos no pueden ser considerados un activo financiero", para lo cual oficializó su petición de una resolución.

La propuesta dominicana prevé poner límites a las transacciones de agentes financieros extraños al mercado, elevar las primas que los inversionistas deben pagar por la suscripción de contratos de productos básicos y restringir el volumen de transacciones.

En los últimos años, los precios de los alimentos y del petróleo han aumentado

vertiginosamente y, según la oficina de ONU para la alimentación (FAO), "por primera vez en la historia de la humanidad, el número de personas sin acceso a alimentos pasó de los mil millones de habitantes, una sexta parte de la población mundial", agregó.

Apoyan esta iniciativa más de 30 países, entre ellos Alemania y Suecia y organizaciones como el Foro de Cooperación América Latina-Asia del Este (FOCALAE) que incluye 18 países latinoamericanos y 16 de Asia del Este.



La Embajadora Faxas presenta cartas credenciales como embajadora ante el Principado de Mónaco

La Embajadora de República Dominicana en Francia, Laura Faxas, presentó el 14 de septiembre ante el Príncipe Alberto las cartas credenciales que la designan como representante diplomática ante el Principado de Mónaco.

La Embajadora expresó la intención firme del Gobierno dominicano de fortalecer las relaciones diplomáticas, así como animar y robustecer los intercambios comerciales que existen entre ambas naciones. Otro punto de interés para el Presidente Fernández, dijo la Señora Faxas, es establecer acuerdos de cooperación de beneficio bilateral en ciertas áreas, particularmente en el turismo.

En el ceremonial solemne celebrado en el Palacio de los Príncipes (Le Palais des Princes), el Príncipe Alberto recibió de manos de la señora Faxas las cartas y reciprocó los deseos de República Dominicana, agregando que espera que se abra un nuevo panorama en el intercambio entre ambas naciones.

Mónaco, con una población de alrededor 36 mil habitantes, exporta a República Dominicana maquinaria y equipo mecánico, e importa productos agropecuarios, textiles y de la industria del cuero y calzado. Los dos países establecieron relaciones diplomáticas mediante la firma de un Comunicado Conjunto el 23 noviembre 2007. Por su parte, la Embajadora Faxas obtuvo la autorización del Príncipe Albert II el 26 de noviembre 2010.

La Embajadora Faxas es también la representante diplomática antes los gobiernos de Francia y Burkina Faso, y lleva las agendas del país ante el Centro de Desarrollo de la Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económicos (OCDE) y la Organización Internacional de la Francofonía (OIF).



Concertación regional con la Francofonía en Santo Domingo

Entre los días 26 y 28 de septiembre tuvo lugar en Santo Domingo la Reunión regional para América del Norte y el Caribe de los delegados estatales encargados de la Francofonía.



Esta reunión, organizada por la Embajada de República Dominicana en Francia, fue encabezada por las autoridades dominicanas y por Chantal Moreno, directora de la Antena regional de la OIF para los países del Caribe, y contó con la presencia de representantes de Dominica, Haití y Santa Lucía.

Los participantes saludaron la implicación de las autoridades dominicanas para acoger este encuentro, el cual tiene como meta fomentar una reflexión sobre la integración de un

pensamiento regional en la preparación de la futura programación de las acciones de la OIF en la región y en la revisión del cuadro estratégico decenal.

La Sra. Chantal Moreno explicó que para esta institución la pertenencia de la República Dominicana, como miembro observador, tiene un carácter estratégico, ya que sirve como enlace para toda América Latina.

República Dominicana reafirma su interés ante la OCDE

La República Dominicana fortaleció su equipo de trabajo en el marco de su vinculación con la Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económico (OCDE), con el nombramiento en la Embajada de la República Dominicana en Francia, del Sr. Miguel Ceara Asuad, como Ministro Consejero encargado de las Relaciones con la OCDE. Con este nombramiento, el país reafirma su interés de profundizar los lazos con la Organización para su eventual membresía.

La vinculación de la República Dominicana con la OCDE inició el 30 de noviembre del 2009, cuando el país se integró al Centro de Desarrollo de la

OCDE, dependencia que se encarga de desarrollar políticas innovadoras para solucionar los problemas del desarrollo, la pobreza y la inequidad. En el Centro comulgan tanto los intereses de los países desarrollados como de los países en vía de desarrollo. En la actualidad, la República Dominicana cuenta con un economista en el Centro que participa activamente en las investigaciones que se realizan, asegurándose que los temas de interés para el país sean abordados.

En el corto plazo, la República Dominicana aspira a formar parte de la Junta de Gobierno del Centro de Desarrollo, así como convertirse en un líder de los temas de interés para las economías del Caribe y Centroamérica. En el mediano plazo, el país pretende contar con un espacio para discutir y diseñar políticas que permitan mejores resultados para la ciudadanía, particularmente en el área fiscal, en el área institucional, en lo que respecta a la cohesión territorial y en el fortalecimiento del mercado financiero interno. En el largo plazo, el país aspira a que el Centro y la OCDE lo acompañen en un proceso de convergencia económica, social e institucional que le permita a la República Dominicana integrarse a la Organización.

Descubra pronto la nueva página web de la Embajada de República Dominicana en Francia !

El equipo de Prensa y Comunicación de la Embajada trabaja actualmente en la construcción de la nueva página para brindarle noticias detalladas, en tiempo real, discursos, fotografías, y mucho más...

Exitosa promoción de República Dominicana en la Feria internacional de Turismo Top-Resa 2011

Con una delegación importante integrada por representantes del sector privado y funcionarios del Ministerio de Turismo, la República Dominicana dijo presente en la Feria internacional del Turismo Top-Resa, que tuvo lugar en París del 20 al 23 de septiembre.

La delegación fue encabezada por Fausto Fernández, vice ministro de Turismo, y contó con la participación de Julio Llibre, presidente de la Asociación Nacional de Hoteles y Restaurantes (ASONAHORES), de Mercedes Castillo, directora de la Oficina de promoción turística dominicana (OPT), Isabel Vásquez, directora del Servicio de promoción Internacional, la Embajadora Laura Faxas, además de una veintena de empresas del sector privado representadas por operadores turísticos, promotores, inversionistas y hoteleros.

El vice-ministro Fernández informó que lograron su objetivo de que Francia se mantenga como el principal emisor de turismo europeo hacia el país caribeño, tras la firma de varios acuerdos que permitirán un incremento de hasta 130 mil visitantes para el próximo invierno. Asimismo, trataron del incremento de ocho a catorce vuelos semanales de la línea XL Airways hacia el aeropuerto internacional Gregorio Luperon y del inicio de un vuelo diario de la línea Kavel a partir de diciembre hacia el aeropuerto de Punta Cana. “Los resultados que hemos obtenido nos llenan de satisfacción y son motivo suficiente para seguir trabajando y mantener el turismo como la locomotora de la economía del país”, comentó el vice-ministro.



En el 2010 vinieron desde Francia 244 mil turistas, la mayor cantidad desde los distintos países de Europa que visitan la isla caribeña.

República Dominicana participará al próximo Festival de Cannes

De “exitosa” calificó su visita a Francia el Director Nacional de Cine de República Dominicana, el señor Ellis Pérez, dónde participó en la convención anual de la Asociación Internacional de Oficinas de Comisionados de Cine (AFCI) y se reunió con importantes autoridades del sector.

En una agenda elaborada por la Embajada de República Dominicana en Francia, el señor Pérez sostuvo encuentros con la Sra. Valérie Mouroux, Directora de Cine del Institut Francais, con quien acordó la participación de República Dominicana en el próximo Festival de Cannes, en un área que le será cedida por dicha institución.

Acordaron también el inicio de las gestiones para lograr un acuerdo de coproducción cinematográfica entre Francia y la República Dominicana.

Asimismo sostuvo reuniones con la encargada de la Dirección de Audiovisual del Ministerio de Asunto Extranjeros de Francia y con directores de academias francesas, tales como la Escuela nacional superior de

los oficios de la imagen y del sonido (FEMIS) y la prestigiosa Escuela nacional superior Louis Lumière, con quienes espera afinar proyectos de becas y de capacitación. También se reunió con los encargados de Estudio 37, una productora ligada a France Telecom, que tiene interés en realizar proyectos audiovisuales en República Dominicana.

“Fue una visita importante para nosotros porque nos permitió acercarnos a la industria del cine en Francia, un país que representa para nosotros una de las principales fuerzas del cine a nivel mundial”, expresó el funcionario. “Una de las herramientas que hemos utilizado fue una traducción de la Ley 108-10 sobre Fomento de la Actividad Cinematográfica, a fin de mostrar a los franceses los beneficios de tomar nuestro país en consideración en materia de cine”.

El señor Ellis Pérez considera que la entrada en vigencia de la ley de cine dará a la industria dominicana el espaldarazo que necesita para su desarrollo total. La normativas plantea una serie de ventajas en materia de inversión de un atractivo evidente para los potenciales inversores, tanto locales como internacionales.



Raúl Peck, Ellis Pérez y Acsamary Guzman

Embajada promueve apertura de una Oficina de la Junta Central Electoral en Marsella

Invitada por el Consulado general de la República Dominicana en Marsella, la Sra. Acsamary Guzman, en representación de la Embajadora Faxas, se reunió el viernes 16 de septiembre en la playa del David en Marsella con residentes dominicanos del sur de Francia a fin de promover la apertura de una Oficina de la Junta Central Electoral.



Inscríbete y apoya la solicitud de apertura de una Oficina de la Junta Central Electoral (JCE) en Francia

Te permitirá sacar tu acta de nacimiento y tus papeles dominicanos en Francia. Para hacer realidad este proyecto, es necesario tener por lo menos 400 dominicanos pre-empadronados. La Embajada Dominicana en Francia y el Consejo Consultivo de los Dominicanos de Francia están cumpliendo con esta tarea. Si quieres implicarte y apoyar esta iniciativa, sólo tienes que registrarte en la lista de electores en el exterior, llenando el formulario que podrás solicitar vía internet (dominicanospresente@yahoo.fr) o por teléfono a los siguientes números: 01 53 53 95 95 / 06 80 55 28 08

INA presenta su documental *Shalom Amigos en República Dominicana*

Con la presencia de un gran público, el Instituto Nacional del Audiovisual (INA) presentó el 14 de septiembre su webdocumental "Shalom Amigos" en el auditorio del Museo de la Resistencia, donde estuvieron presentes el Sr. Matthieu Gallet, presidente del INA, así como los dos autores, Adrien Walter y Emmanuel Clemenceau. El documental relata la historia de los judíos que obtuvieron refugio entre el 1938 y el 1942 en República Dominicana.

Intervinieron la Sra. Luisa De Pena, directora del Museo Memorial de la Resistencia, el Dr. Roberto Cassá, historiador y actual director del Archivo general de la Nación, y la Sra. Josefina Álvarez, en representación de la Embajada de República Dominicana en Francia, quien fue al inicio de esta iniciativa.

El Sr. Gallet aprovechó su presencia en la isla para reunirse con el Sr. Lantigua, Ministro de la Cultura, con la Sra. Bastos, Directora de la Cinemateca Dominicana, con el Sr. Cortés, Director de la Escuela de Cine y Televisión de la UASD, con el Sr. Cassá, director de AGN. Asimismo, visitó el Archivo general de la Nación donde sostuvo un encuentro con el Sr. Cassá, con quien avanzó en varios acuerdos de cooperación.



Como una manera de retribuir a la comunidad de Sosúa su esfuerzo en la elaboración de este documental, los autores del mismo, en cooperación con FUNGLODE y la Embajada de República Dominicana en Francia, organizaron conjuntamente con la Alcaldía de Sosúa la presentación este 16 de agosto de dicho documental. La Señora Ilana Neumann, ella misma de origen judío, alcaldesa de Sosúa, reunió a los vecinos de Sosúa en el parque central a fin de presentarles Shalom Amigos.

El grupo musical FrankKos brinda sabor dominicano

De paso por París, el grupo musical dominicano FrankKos, formado por 2 talentosos jóvenes - Frank Castillo y Oscar Estrella - se presentó el viernes 30 de septiembre en el Espace Rencontres de la Embajada de República Dominicana.

El evento fue organizado con la colaboración de la Oficina de Turismo de la República Dominicana en Francia para promocionar la cultura dominicana.

DE ACTUALIDAD EN FRANCIA

Durante el transcurso de septiembre, la **agenda política** francesa estuvo centrada en los debates televisados entre los candidatos a la **primarias del Partido Socialista (PS)**, y en las **elecciones senatoriales**.

Los días 15 y 28 de septiembre tuvieron lugar dos de los tres debates programados entre los seis candidatos a la presidencia del PS : Arnaud Montebourg, Jean-Michel Baylet, François Hollande, Martine Aubry, Manuel Valls y Ségolène Royal. De acuerdo a la Encuesta Interactiva Harris para LCP, el 68% de las personas entrevistadas que habían seguido el debate, encontraron a

Hollande convincente, seguido por Montebourg y Aubry. Las primeras socialistas tendrán lugar el 9 y 16 de octubre.

El pasado 25 de septiembre fueron celebradas las elecciones senatoriales. A raíz de dicho proceso, el Senado francés pasó al control de la izquierda por primera vez en la historia de la Quinta República. De los 348 curules del Senado, los partidos de izquierda (Partido Socialista, Partido Comunista, Partido Verde, y otros) recibieron 177, contra 171 obtenidos por la derecha.

A **nivel económico**, es importante resaltar la **serie de medidas fiscales que anunció el Gobierno francés** el miércoles 24 de agosto, con los objetivos siguientes : cumplir las metas fiscales contenidas en el Plan de Estabilidad ; brindar mayor seguridad a los mercados sobre la sostenibilidad de sus deudas soberanas. Estas medidas representan mil millones de euros en el 2011 y 11 mil millones en el 2012. El Plan de estabilidad contempla la reducción del déficit a un 5.7% en el 2011, a un 4.5% en el 2012 y a un 3% en el 2013. Asimismo contempla la estabilización de la deuda en un 86% del PIB para el 2012 y su reducción al 84% en el 2014.

EL MES DE OCTUBRE EN LA EMBAJADA

La Embajadora Faxas efectuará una **misión de trabajo en República Dominicana**, del 7 al 20 de octubre, durante la cual agotará las siguientes actividades, organizadas por la Misión en Francia :

12 y 13 de octubre

Encuentro del Mecanismo bilateral Francia - República Dominicana

13 y 14 de octubre

Foro de Biarritz en Santo Domingo

15 de octubre

Visita del Secretario general de la Francofonía, Abdou Diouf



Ambassade de la République Dominicaine en France

45, rue de Courcelles 75008 Paris • Tel: +33 (0)1 53 53 95 95 • Fax: +33 (0)1 45 63 35 63
Para mayor información, consulte la página web de la Embajada: <http://www.embajadadominicana.fr>